

1. O little town of Bethlehem,
how still we see thee lie!
Above thy deep and dreamless sleep
the silent stars go by.
Yet in thy dark streets shineth
the everlasting Light;
The hopes and fears of all the years
are met in thee tonight.
2. For Christ is born of Mary,
and gathered all above,
While mortals sleep, the angels keep
their watch of wondering love.
O morning stars together,
proclaim the holy birth,
And praises sing to God the King,
and peace to men on earth!
3. How silently, how silently,
the wondrous Gift is giv'n;
So God imparts to human hearts
the blessings of His Heav'n.
No ear may hear His coming,
but in this world of sin,
Where meek souls will receive Him
still, the dear Christ enters in.
4. Where children pure and happy
pray to the blessèd Child,
Where misery cries out to Thee,
Son of the mother mild;
Where charity stands watching
and faith holds wide the door,
The dark night wakes, the glory
breaks, and Christmas comes once
more.
5. O holy Child of Bethlehem,
descend to us, we pray;
Cast out our sin, and enter in,
be born in us today.
We hear the Christmas angels
the great glad tidings tell;
O come to us, abide with us,
our Lord Emmanuel!

1. O kleine stadje Bethlehem
Hoe stilletjes zien we je liggen.
Boven je diepe en droomloze
slaap
Trekken de stille sterren voorbij.
Maar in je donkere staten schijnt
Het eeuwigdurend licht.
De hoop en vrees van alle jaren
Ontmoeten elkaar vannacht in
jou.
- 3 Hoe stil, hoe stil
Wordt de wonderbaarlijke gave
uitgedeeld
Zo verleent God aan het
menselijk hart
De zegeningen van zijn hemel.
Misschien hoort geen oor zijn
komst,
Maar in deze zondige wereld,
Waar zachtmoedige zielen hem
zullen ontvangen, toch
Treedt de lieve Christus binnen.
5. O heilig kind van Bethlehem,
Daal naar ons af, bidden wij,
Verjaag onze zonden en kom
binnen,
Wees vandaag in ons geboren.
We horen de Kerstengelen
De grote blijde boodschap
vertellen.
O kom bij ons, verblijf bij ons,

Onze Heer Emmanuel.